

SMLOUVA O ZAJIŠTĚNÍ UMĚLECKÉHO POŘADU

uzavřená podle ustanovení § 1746 odst. 2 Zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník mezi:

1. Pořadatelem

Společenské centrum Trutnovska pro kulturu a volný čas

Adresa: Náměstí Republiky 999, 541 01 Trutnov

IČ: 72049537, DIČ: CZ72049537

Kontaktní osoba: Soňa Hrnčířová

Tel. číslo: 731 665 753

a

2. Dodavatelem

DIVADLO UNGELT s. r. o.

Zastoupeno: Martinem Šimkem

Adresa: Nový Svět 78/5, 118 00 Praha 1

IČ: 28944879, DIČ: CZ28944879

Č. účtu: 43-5560000247/0100; KB,a.s.

Zapsána v OR, vedeným Městským soudem v Praze, oddíl C, vl. 154877

Vystavená v Praze dne 6.6. 2025

číslo smlouvy 010066/2025

I. Předmět smlouvy

Dodavatel se zavazuje pro pořadatele zajistit realizaci představení DIVADLA UNGELT:

Příběh ze zoo - Edward Albee (dále jen představení).

V hlavních rolích **David Švehlík a Ondřej Brousek**. Režie **Jiří Pokorný**.

Délka představení vč. přestávk: cca 1 hodiny a 25 minut

Datum představení: 3.12. 2025

Místo konání: UFFO Trutnov

Adresa: Náměstí Republiky 999, 541 01 Trutnov

Začátek představení: 19:00

Kontaktní osoba na místě: Soňa Hrnčířová

Tel. číslo: 731 665 753

II. Cena pořadu

Pořadatel se zavazuje uhradit dodavateli do 14-ti dnů po uskutečnění sjednaného představení, na základě vystavené faktury, cenu představení ve výši **120 000 Kč + DPH v zákonné výši (21 %)**, a to bezhotovostním převodem na účet dodavatele. Cena zahrnuje cenu představení, honoráře umělců a produkční a technické zajištění představení.

K ceně představení bude připočtena doprava dle ujetých kilometrů za těchto podmínek: Doprava – 1 dodávkové auto Kč 22,--/1 km + 1 osobní minivan Kč 15,--/1 km podle skutečně ujetých km, bude fakturováno zároveň s částkou za uskutečnění pořadu + DPH dle platných předpisů (21 %).

Pořadatel se dále zavazuje v souvislosti se zajištěním představení uhradit autorské honoráře, a to ve výši **14,8 % - autor a překladatel** z celkových hrubých tržeb za představení, DPH a bankovní výlohy agentury AURA-PONT s. r. o., Veslařský ostrov 62, 147 00 Praha 4, a **2%** z celkových hrubých tržeb za představení + DPH DIVADLU UNGELT s. r. o., Nový Svět 78/5, 118 00 Praha 1, které zastupuje autora hudby (1%) a režiséra inscenace (1%) na základě „Hlášení o tržbách“, které pořadatel zašle nejpozději do 10. dne následujícího kalendářního měsíce po odehraném představení na adresu agentury, včetně data představení. Pořadatel dle § 1888 odst. 1 občanského zákoníku podpisem této smlouvy přebírá povinnosti provozovatele (DIVADLO UNGELT s. r. o.) vůči nositelům autorských práv. DIVADLO UNGELT s. r. o. tímto pořadateli poskytuje podlicenci k živému divadelnímu provozování díla „Příběh ze zoo“, a to za podmínek stanovených touto smlouvou. Pořadatel se svým podpisem rovněž zavazuje umožnit AURA-PONTU kontrolu svých účetních dokladů za účelem správnosti hlášení o tržbách z představení.

Pro případ prodlení s platbou odměny vzniká smluvní pokuta ve výši 0,5 % z dlužné částky agentury AURA-PONT s. r. o. za každý den prodlení. V případě prodlení s dodáním hlášením o tržbách vzniká smluvní pokuta agentury AURA-PONT s. r. o. ve výši Kč 500,-- za každý den prodlení.

III. Součinnost pořadatele

Technické podmínky inscenace Příběh ze zoo

Pořadatel zajistí

Jeviště a zákulisí:

- možnost vstupu do divadla a pomoc jevištního technika 3 hodiny před začátkem představení
- 1 hodinu po představení volné jeviště (nerušený úklid naší dekorace)
- zajištění parkovacích míst v bezprostřední blízkosti divadla (2 dodávky vysoké 2,7m)
- čisté uklizené jeviště, možnost zavěšení černého děleného horizontu cca 4-5 metrů od hrany forbíny
- za horizontem musí být prostor minimálně 1,5 m pro rychlé herecké převleky
- **nutno použít pro uchycení dekorace vruty do podlahy jeviště!**
- **zajištění úplné tmy na jevišti**
- možnost dorozumívání mezi zvukařem a osvětlovačem
- k dispozici herecké zázemí - uzamykatelná šatna s hygienickým vybavením (2 muži)
- drobné občerstvení (nealko – džus, minerální voda, káva, ovoce, něco k zakousnutí)
- dostatečně vytopené jeviště a zázemí pro herce
- zajištění prodeje našich programů
- **zajištění zákazu konzumace jídla a pití pro diváky během představení**
- pořadatel zajistí, aby se během osvětlovací zkoušky v prostorách divadelního sálu a jeviště nepohybovaly neoprávněné osoby
- prosíme aby jevištní technik, osvětlovač a zvukař nebyl jeden člověk - žádáme alespoň 2 osoby

Zvuková technika:

- stereo ozvučení s dostatečným výkonem vzhledem k počtu diváků,
- otevírací okno v kabině, nebo kvalitní odposlech
- přímý pohled z kabiny na jeviště
- připojení našeho přehrávače 4x JACK 6,3 (CINCH, XLR) 2x stereo
- pomoc místního zaškoleného zvukaře 2 hodiny před začátkem představení i během celého představení

Osvětlovací technika:

- minimálně 12 divadelních reflektorů zepředu a 4 portálové reflektory se stmívač
- barevné filtry: 4ks modrá 201, pokud nebudou připravené filtry, tak alespoň rámečky
- osvětlovací pult s možností tvorby submasterů,
- minimální počet submasterů: 8
- samostatná stmívatelná zásuvka na jevišti/v portálech
- přímý pohled z kabiny na jeviště
- pomoc místního zaškoleného osvětlovače 2 hodiny před začátkem představení i během celého představení

Veškerá technika i jeviště, včetně hereckého zázemí, musí být připravena 3 hodiny před představením.

Pro přesnou domluvu prosím kontaktujte naše technické pracovníky.

Jakub Elstner - 775 305 204

IV. Závěrečná ustanovení

Smlouvu uzavírají dvě smluvní strany a je vyhotovena ve dvou stejnopisech s platností originálu, z nichž každá smluvní strana obdrží po jednom. Nedílnou součástí této smlouvy jsou Všeobecné podmínky a přiložené technické podmínky představení, s nimiž pořadatel vyslovuje svůj souhlas a stvrzuje jej svým podpisem. Pořadatel závazně potvrzuje svoji platební schopnost k úhradě všech položek ve smlouvě.

V případě prodlení pořadatele s úhradou ceny za představení a dopravného dle této smlouvy se pořadatel zavazuje uhradit dodavateli smluvní pokutu ve výši 0,05 % z dlužné částky za každý den prodlení.

Pořadatel se zavazuje při propagaci vždy uvádět jména všech autorů i všech účinkujících, včetně informace, že se jedná o představení Divadla Ungelt Praha.

Divadlo Ungelt s. r. o. bere na vědomí, že tato smlouva může být pořadatelem po jejím podpisu zveřejněna v Registru smluv dle Zákona o registru smluv č. 340/2015 Sb. Obě smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství a udělují svolení k jejich zpřístupnění. Smluvní strany jsou si vědomy, že přebírají osobní údaje a potvrzují, že k jejich ochraně se budou řídit Nařízením Evropského parlamentu a Rady EU 2016/679 ze dne 27. 4. 2016.

V Praze dne 19.6.2025

V Trutnově dne 19.6.2025


DIVADLO UNGELT s. r. o.
NOVÝ SVĚT 78/5
118 00 PRAHA 1 - HRADČANY
IČO: 28944879
DIČ: CZ28944879


Společenské centrum Trutnovska
pro kulturu a volný čas
Náměstí Republiky 999
541 01 Trutnov
IČO: 720 49 537 DIČ CZ72049537
Pořadatel

VŠEOBECNÉ PODMÍNKY KE SMLOUVĚ O ZAJIŠTĚNÍ UMĚLECKÉHO POŘADU

(platí od 1. 1. 2010 do odvolání pro všechny pořady Divadla Ungelt s. r. o., dále jen DU)

1. Umělec-soubor se dostaví na místo představení včas, tj. tak, aby byl schopen zahájit své vystoupení ve sjednanou dobu. Umělecký výkon provede svědomitě a v celém sjednaném rozsahu.
2. Pořadatel se zavazuje být pojištěn pro případ úrazu a majetkových škod účinkujících, z jejich strany průkazně nezaviněných, v objektu konání pořadu. V případě, že pořadatel pojištěn není, nese odpovědnost k poskytnutí náhrad sám. Pořadatel a DU neodpovídají za případné úrazy a majetkové škody účinkujících cestou.
3. Pořadatel je povinen zajistit, aby představení bylo připraveno řádně po stránce společenské, technické, bezpečnostní a hygienické. Pořadatel rovněž zajistí součinnost svého technického personálu tak, aby inscenace po technické stránce byla připravena vždy minimálně 1 hodinu před začátkem představení, jinak si DU vyhrazuje právo posunout domluvený začátek představení.
4. Pořadatel zajistí, že bez **předchozího svolení DU** nebudou během akce pořizovány obrazové či zvukové záznamy uměleckých výkonů ani nebudou prováděny jejich přenosy, vyjma případů povolených zákonem, a bude o tom informovat předem diváky.
5. Bude-li smlouva vypovězena do 7 dnů před sjednaným vystoupením ze strany pořadatele, je pořadatel povinen uhradit DU polovinu ze sjednané ceny představení. Bude-li smlouva vypovězena ve lhůtě kratší jak 7 dnů před sjednaným vystoupením ze strany pořadatele, je pořadatel povinen uhradit DU celou sjednanou cenu představení. Neuskuteční-li se sjednané vystoupení bez předchozího vypovězení smlouvy vinou pořadatele (za což se považuje i nedodržení technických podmínek pro zajištění představení), je pořadatel povinen uhradit DU celou sjednanou cenu představení (mimo důvody v bodě 6).
6. Bude-li vystoupení znemožněno v důsledku nepředvídané události či neodvratitelné události, ležící mimo vůli smluvních stran, např. přírodní katastrofa, epidemie, úřední zákaz, komplikace v dopravě při cestě na místo vystoupení nezaviněné souborem, závažné onemocnění nebo úmrtí v rodině člena souboru, změna v obsazení v divadle, kde je herec v trvalém angažmá apod., mají obě strany právo od smlouvy odstoupit bez nároků na finanční náhradu škody, pokud se nedohodnou jinak (např. domluvení náhradního termínu).
7. Nepříznivé počasí, malý zájem o vstupenky apod. nejsou důvodem k odstoupení od smlouvy. Pokud bylo vystoupení plánováno na přírodní pracoviště, zajistí pořadatel v případě nepříznivého počasí náhradní kryté prostory.
8. Umělec-soubor zmocnil DU, aby jeho jménem sjednával vystoupení, uzavíral a podepisoval k nim smlouvy a dodatky smluv a vyúčtoval a převzal sjednanou odměnu a náhrady.
9. Oběma smluvními stranám nenáleží žádná jiná plnění, než která jsou uvedena ve smlouvě. Obě smluvní strany se zavazují nesdělovat skutečnosti, které se týkají finančních záležitostí, třetím osobám (vyjma subjektů stanovených zákonem).

Pořadatel vrátí DU potvrzenou smlouvu obratem s doplněním potřebných údajů /zejm. začátek představení, počet požadovaných plakátů, IČ, DIČ atp./ nebo zašle DU připomínky ke smlouvě nebo změnu svého rozhodnutí k pořádání akce. Svým podpisem stvrzuje, že je se všemi výše uvedenými podmínkami seznámen a dle smlouvy budou splněny.

v Praze dne 19. 6. 2025

v Trutnově dne 12/6 2025


DIVADLO UNGELT s. r. o.

DIVADLO UNGELT s. r. o.
NOVÝ SVĚT 78/5
118 00 PRAHA 1 - HRADČANY
IČO: 28944879
DIČ: CZ28944879


Společenské centrum Trutnovska
pro kulturu a volný čas
Náměstí Republiky 999
541 01 Trutnov
IČ: 720 49 537 DIČ CZ72049537
Pořadatel

